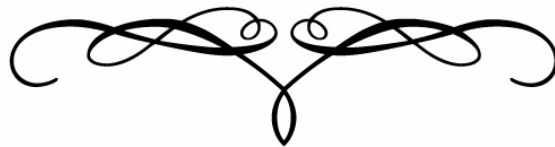




St. Leonhard  
Zeit-Instrumente



**Classic Quarz**

**Bedienungsanleitung**

Sehr geehrte Kundin,  
Sehr geehrter Kunde,

herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieser Uhr der Marke St. Leonard. Mit der Uhr „Classic Quarz“ haben Sie eine exzellente Wahl getroffen.

Die Marke St. Leonard steht für Präzision, Qualität und Eleganz. Die Verwendung ausschließlich hochwertiger Materialien und Bauteile ist für uns ebenso selbstverständlich, wie deren sorgfältige Verarbeitung.

Eine Uhr aus dem Hause St. Leonard ist mehr als nur ein Zeitmesser. Sie ist ein Instrument von höchster Genauigkeit, das Sie täglich begleiten soll. Mit dieser Uhr tragen Sie am Handgelenk ein dezentes aber deutliches Zeichen von Stil und Geschmack.

### Allgemeine Informationen zu Quarzuhren

Diese Uhr wird durch ein hochwertiges Quarzwerk angetrieben. Quarzuhwerke besitzen eine äußerst hohe Ganggenauigkeit, so dass Sie die Uhr, wenn sie einmal richtig gestellt wurde, nicht nachstellen müssen.

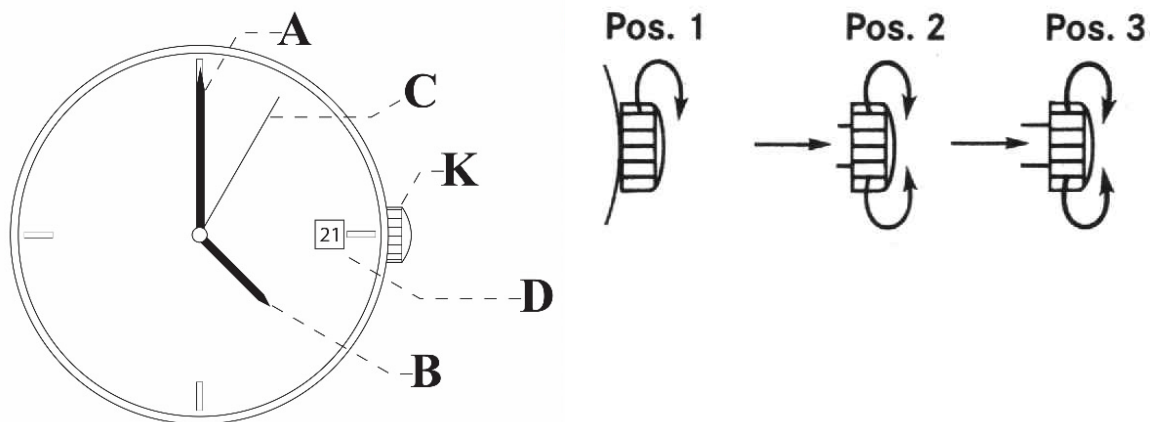
Da diese Uhr Batterie betrieben arbeitet, muss die Batterie von Zeit zu Zeit ausgetauscht werden.

Die Lebensdauer der Batterie beträgt bis zu 2 Jahre.

Zum Batteriewechsel muss die Uhr zu einem Uhrmacher oder Uhrenfachhändler gebracht werden, da nur er das Gehäuse öffnen und auch nach dem Batteriewechsel wieder fachgerecht verschließen kann. Nur so ist der Erhalt der Wasserdichtigkeit gewährleistet.

Versuchen Sie nicht die Uhr selbst zu öffnen. Dadurch verfällt die Garantie!

### Einstellen von Zeit und Datum



- A Minutenzeiger
- B Stundenzeiger
- C Sekundenzeiger
- D Datumsanzeige
- K Krone

#### **Einstellen des Datums**

Ziehen Sie die Krone in die Position 2 und drehen Sie diese gegen den Uhrzeigersinn, bis das Datum des Vortages in der Datumsanzeige steht.

#### **Einstellen der Uhrzeit**

Ziehen Sie die Krone in die Position 3 und drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, bis der Stundenzeiger die „12“ durchläuft und das Datum umspringt. Drehen Sie die Krone nun solange weiter, bis die aktuelle Uhrzeit angezeigt wird.

## Hinweise zur Wasserdichtigkeit

Die verschiedenen Klassen der Wasserdichtigkeit lassen sich der nachfolgenden Tabelle entnehmen.

Aufdruck	Water resist 3 ATM	WR50/Water Resistant 50m/5ATM	WR100/200 Water resist 100/200m
Eigenschaft	Wasserdicht bis 3 Atmosphären	Wasserdicht bis 5 Atmosphären	Wasserdicht bis 10/20 Atmosphären
Geringe Berührung mit Wasser (Händewaschen, Regen)	Ja	Ja	Ja
Leichte Berührung mit Wasser (Geschirr spülen, Schwimmen)	Nein	Ja	Ja
Wassersport (Schnorcheln)	Nein	Nein	Ja
Tauchen mit Flasche	Nein	Nein	Nein
Betätigen der Krone mit sichtbarer Feuchtigkeit	Nein	Nein	Nein

Ihre Uhr ist Wasserdicht bis 5 Atmosphären.

## Pflegehinweise

Gehäuse und Glas: Reinigen Sie das Uhrgehäuse und das Glas regelmäßig mit einem trockenen Tuch. Am besten Sie verwenden ein Brillenputztuch, um zu vermeiden, dass durch das Abreiben Kratzer am Gehäuse oder Glas entstehen.

Armband: Da das Armband aus Leder besteht, achten Sie darauf, dass das Armband nicht nass wird. Am Besten tragen Sie die Uhr nicht, wenn Sie Sport treiben, da auch Schweiß auf dem Armband unschöne Flecken hinterlassen kann.

## Sicherheitshinweise & Gewährleistung

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit den Funktionen dieser Uhr vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher stets gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Sie erhalten bei Kauf dieser Uhr zwei Jahre Gewährleistung auf Defekt bei sachgemäßem Gebrauch. Bitte beachten Sie auch die allgemeinen Geschäftsbedingungen!
- Bitte verwenden Sie die Uhr nur für die in dieser Anleitung beschriebenen Funktionen. Eine anderweitige Verwendung führt eventuell zu Beschädigungen am Produkt oder in der Umgebung des Produktes.
- Achten Sie darauf, dass die Uhr keine Stöße oder Stürze erleidet. Bereits Stürze aus geringer Höhe können das Uhrwerk, Gehäuse oder Glas beschädigen.
- Versuchen Sie niemals das Gehäuse der Uhr selbst zu öffnen oder Reparaturen an der Uhr selbst vorzunehmen. Dadurch erlischt die Garantie.

### **ACHTUNG:**

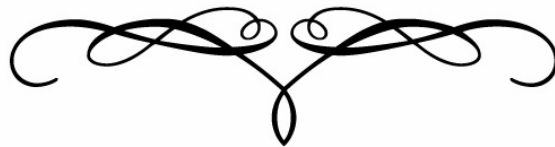
Bei Schäden, die durch unsachgemäße Bedienung entstehen, erlischt gegebenenfalls der Garantieanspruch gegen den Hersteller.

Es wird keine Haftung für Folgeschäden übernommen.  
Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!





St. Leonhard  
Zeit-Instrumente



**Montre à Quartz Classique**

**Mode d'emploi**

Chers clients,

Vous venez d'acheter un produit qui a été conçu pour répondre à vos attentes en matière de technologie, fiabilité et maniabilité.

Afin de profiter le plus longtemps possible de votre nouvel appareil, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi.

## Caractéristiques principales d'une montre automatique

Une montre automatique fonctionne avec le mouvement de votre bras. Elle tient entre 24 et 36 heures lorsque vous ne la portez plus.

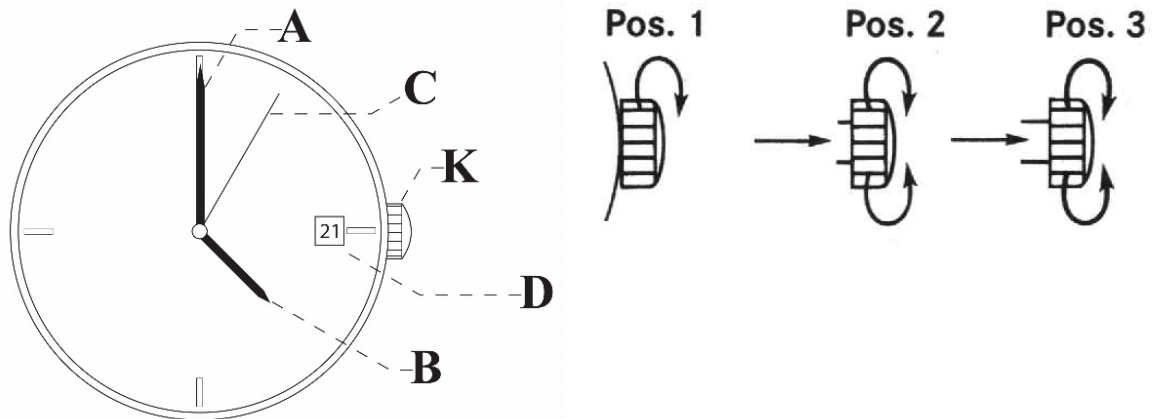
Cette montre est composée de 230 pièces délicatement montées à la main.

Etant faites artisanalement, la précision de cette montre va de -15 à +25 secondes par jour.

En règle générale la montre avance de 15-25 secondes pendant la journée et retarde pendant la nuit de 15-25 secondes, équilibrant ainsi ce léger décalage. Pensez toutefois à vérifier l'heure affichée une fois par semaine au moins.

Pour réarmer la montre après une longue période de repos, mettez le bouton en position 1 et tournez-le 15-20 fois.

## Réglage de l'heure et de la date



- A Aiguille des heures
- B Aiguille des minutes
- C Aiguille des secondes
- D Affichage de la date
- K Bouton de réglage

### **Réglage de la date**

Mettez le bouton principal sur la 2<sup>ème</sup> position et tournez le contre le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la date du jour précédent s'affiche.

### **Réglage de l'heure**

Mettez le bouton principal sur la 3<sup>ème</sup> position et tournez le contre le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que dépassiez le 12 et que le jour bascule. Vérifiez que l'affichage 24 heures soit réglé correctement.

## Etanchéité

Tableau récapitulatif des classes d'étanchéité.

Inscription	Water resist 3 ATM	WR50/Water Resistant 50m/5ATM	WR100/200 Water resist 100/200m
Caractéristiques	Etanche jusqu'a 3 atmosphères	Etanche jusqu'a 5 atmosphères	Etanche jusqu'a 10/20 atmosphères
Léger contact avec l'eau (laver les mains, pluie)	Oui	Oui	Oui
Contact direct avec l'eau (vaisselle, natation)	Non	Oui	Oui
Sports de plongée léger (Tuba)	Non	Non	Oui
Plongée avec bouteille	Non	Non	Non
Utilisation du bouton principal avec de l'humidité	Non	Non	Non

Votre montre est étanche jusqu'à 5 atmosphères.

## Conseils d'entretien

Boîtier et verre: Nettoyez régulièrement le boîtier et le verre avec un chiffon sec. Il est conseillé d'utiliser un chiffon de nettoyage pour lunette afin d'éviter toute rayure.

Bandeau: Le bandeau est en cuir. Evitez donc tout contact avec l'eau et évitez de faire du sport avec (traces de sueur possible).

## Conseils de sécurité

- Ce mode d'emploi vous sert à vous servir correctement du produit. Gardez le précieusement afin de pouvoir le consulter à tout moment.
- N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans la notice. Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation du produit.
- N'ouvrez pas l'appareil, sous peine de perdre toute garantie.
- N'essayez pas de réparer l'appareil vous même.
- Faites attention lorsque vous manipulez votre produit. Une chute ou un coup peuvent l'abîmer.
- Ne l'exposez pas à l'humidité et à la chaleur.

### **ATTENTION:**

N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans la notice. Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation du produit

Nous ne sommes pas responsable des conséquences inhérentes à un dommage.

